

КОСМИЧЕСКИЙ РЕЙС ЗАВЕРШЕН!

ГОД ИЗДАНИЯ 48-й

ПРОЛЕТАРИЯ ВСЕХ СТРАН, СОДИНЯЙТЕСЯ

Слава советским ученым, конструкторам, инженерам, техникам и рабочим — создателям замечательных космических кораблей-спутников!

Слава доблестным советским космонавтам!

КРАСНЫЙ СЕВЕР

ОРГАН ВОЛОГОДСКОГО ОБЛАСТНОГО И ГОРОДСКОГО КОМИТЕТОВ КОМУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ СОВЕТСКОГО СОЮЗА, ОБЛАСТНОГО И ГОРОДСКОГО СОВЕТОВ ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ

№ 193 (13471)

Четверг, 16 августа 1962 года

Цена 2 коп.

СООБЩЕНИЕ ТАСС

В соответствии с программой полета 15 августа 1962 года в заданном районе совершена посадка космических кораблей «Восток-3» с космонавтом товарищем Николаевым Андрияном Григорьевичем и «Восток-4» с космонавтом товарищем Поповичем Павлом Романовичем. Космические корабли «Восток-3» и «Восток-4» приземлились нормально.

Время приземления космонавтов:

товарища Николаева Андрияна Григорьевича — 9 часов 55 минут;
товарища Поповича Павла Романовича — 10 часов 01 минута.

После космического полета и приземления оба космонавта чувствуют себя хорошо. Программа полета космических кораблей «Восток-3» и «Восток-4» выполнена полностью.



ЛЕТОПИСЬ ПОКОРЕНИЯ КОСМОСА

Первый человек, проникший в космос, — гражданин Союза Советских Социалистических Республик Юрий Алексеевич Гагарин облетел земной шар за 108 минут.

Наш соотечественник Герман Степанович Титов принял звездную эстафету. Он пробыл в космосе 25 часов, облетев Землю более 17 раз.

И вот мир стал свидетелем новых беспрецедентных рекордов советских космонавтов. Андриян Григорьевич Николаев (на снимке слева) за 95 часов, то есть почти за 4 суток, облетел вокруг нашей планеты более 64 раз.

Его небесный брат Павел Романович Попович (на снимке справа) за 71 час облетел вокруг земного шара 48 раз.



К КОМУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ И НАРОДАМ СОВЕТСКОГО СОЮЗА! К НАРОДАМ И ПРАВИТЕЛЬСТВАМ ВСЕХ СТРАН! КО ВСЕМУ ПРОГРЕССИВНОМУ ЧЕЛОВЕЧЕСТВУ!

Обращение Центрального Комитета КПСС, Президиума Верховного Совета СССР и правительства Советского Союза

В летопись освоения космического пространства вписана новая славная страница. Впервые в мире советские летчики-космонавты осуществили на кораблях-спутниках группированный, беспрецедентный по своей сложности и продолжительности групповой полет в космос.

11 и 12 августа 1962 года могучие советские ракеты вывели на орбиту вокруг Земли корабли-спутники «Восток-3» и «Восток-4», пилотируемые летчиками-космонавтами — гражданами Союза Советских Социалистических Республик, коммунистами товарищами Николаевым Андрияном Григорьевичем и Поповичем Павлом Романовичем.

Правдивейшее мучество и героизм, товарищи Николаев и Попович совершили многодневный групповой полет вокруг Земли, блестяще выполнили намеченную программу и успешно приземлились в заданном районе на территории нашей Родины — Союза Советских Социалистических Республик.

Космический корабль-спутник «Восток-3», управляемый товарищем Николаевым, за 95 часов, то есть почти за 4 суток облетел более 64 раз вокруг земного шара и прошел расстояние более 2 миллионов 800 тысяч километров.

Космический корабль-спутник «Восток-4», управляемый товарищем Поповичем, за 71 час, то есть почти за 3 суток облетел 48 раз вокруг нашей планеты и прошел расстояние около 2 миллионов километров.

Совместный полет двух космических кораблей проходил на близком расстоянии друг от друга. Между летчиками-космонавтами осуществлялась непрерывная устойчивая двусторонняя радиосвязь. Влет и посадка кораблей-спутников совершены в строгом соответствии с намеченными планами. Аппаратура кораблей в течение всего пребывания в космосе действовала безотказно. Состояние здоровья обоих космонавтов во время полета было отличным, настроение бодрое, работоспособность сохранялась полностью. Во время полета они выполнили большую программу научных исследований. Здоровье летчиков-космонавтов после возвращения из сложного космического полета хорошее.

Такой групповой полет обеспечен прежде всего совершенством космических кораблей, точностью научных расчетов, исключительной чистотой и слаженностью работы всех советских людей, участвовавших, в выполнении этого ответственного задания.

Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза, Президиум Верховного Совета СССР и правительство Советского Союза с величайшей радостью и удовлетворением отмечают, что советские летчики-космонавты, ученые, конструкторы, инженеры, техники и рабочие, участвовавшие в создании космических кораблей и обслуживании их полета в космосе, с честью выполнили свой долг перед Родиной, перед прогрессивным человечеством.

Многодневный групповой полет вокруг Земли знаменует новый этап в исследовании космоса. Впервые во время полета была осуществлена радиосвязь не только кос-

мического корабля с Землей, но и между находящимися в полете космическими кораблями на различных дистанциях. Наука обогатилась ценнейшими данными о состоянии человеческого организма в условиях космического полета. Для космонавтов, совершивших одновременно групповой полет, поддерживая между собой связь и управляя кораблями, координировали друг с другом свои действия, обменивались сведениями об обстановке, о работе аппаратуры, сравнивали результаты наблюдений. Теперь уже совершенно очевидно, что советские летчики-космонавты подавляют расстояние, численные миллионы километров. Приближается время, когда они повлекут могучие космические корабли и планетам солнечной системы.

Великий полет, товарищи Николаев и Попович поднимает еще выше славу нашего Отечества, ярко демонстрирует достижения высочайшей советской экономики, передовой советской науки и техники, неоспоримые преимущества социалистического строя.

Советские герои космоса — это люди, вышедшие из глубин народа, воспитанные в рядах нашей славной Коммунистической партии. Они воспитаны на высоких идеалах социализма и коммунизма, до конца преданы своему народу, своей Родине. Они воплощают нерушимую дружбу социалистических наций СССР. Всяка из русских товарищам Гагарину и Титовым космос штурмовали сын чухомского народа товарищ Николаев и сын украинского народа товарищ Попович. В единой братской семье народов Советского Союза строит коммунизм, в едином строю они жгут и на штурм космоса в интересах мира и прогресса, счастья всего человечества.

Имена коммунистов Юрия Гагарина, Германа Титова, Андрияна Николаева и Павла Поповича стали олицетворением героизма, творческого гения и трудолюбия нашего народа. Советские космонавты — верные и достойные сыны нашей Родины, великий полетный Коммунистической партии. Это люди непоколебимого мужества, больших знаний, высокой культуры и моральной чистоты.

Теперь весь мир видит, что коммунисты уверенно идут в авангарде человечества на Земле и в космосе, что социализм — это и есть та надежная опора для человечества, с которой Советский Союз успешно направляет в космос свои мощные совершенные космические корабли.

Новые выдающиеся успехи в освоении космоса убедительно показывают, что коммунизм одерживает одну победу за другой в мирном соревновании с капитализмом. Воздушный рейс коммунистов XXII съезда, новая Программная партия, советский народ уверенно строит коммунистическое общество, прокладывая всему человечеству путь и светую будущую.

Смыслется переименование великого Ленина в преобразованной роли науки, техники и культуры в развитии общества: «Раньше, — говорил Владимир Ильич, — весь человеческий ум, весь его гений творил только для того, чтобы дать людям все блага техники и культуры, а другим лишиться самого необходимого — просвещения и развития. Теперь

же все чудеса техники, все завоевания культуры станут общенародными достижениями, и отныне никогда человеческий ум и гений не будут обречены в средства насилия, в средства эксплуатации. Мы это знаем, — и раз и навсегда мы этой величайшей исторической задачи не стоим работать, не стоим отдавать всех сил? И трудящиеся совершат эту титаническую историческую работу, ибо в них заложены дремлющие великие силы революции, возрождения и обновления».

Наша партия, наш народ идут по пути, указанному Лениным. Теперь все знают, какие чудеса совершают пробужденные революцией гигантские творческие силы свободных народов Советской Родины.

В наше время наука и техника открывают безграничные возможности для овладения силами природы и всестороннего их использования на благо человека. Великие открытия науки только тогда могут служить улучшению условий жизни, когда они используются в мирных целях, во имя счастья людей.

Советское государство последовательно и настойчиво борется за прочный мир во всем мире. С мирными целями совершены и новые полеты советских космических кораблей.

Человечество жаждет прочного мира на Земле, и ни одно правительство не может не считаться с этим. Насколько велика ненависть народов и врагов мира, ясно показал Всемирный конгресс за всеобщее разоружение и мир, недавно состоявшийся в Москве. От имени всех народов конгресс гневно осудил милитаристские круги западных держав и призвал к активной борьбе за всеобщее и полное разоружение под строгим международным контролем, за запрещением наведения испытаний ядерного оружия.

Советское правительство вновь торжественно заявляет, что оно полностью поддерживает требования народов об обеспечении прочного мира во всем мире и делает все необходимое для осуществления этих справедливых требований.

Советское правительство снова обращается ко всем правительствам и народам с призывом еще настойчивее бороться за увеличение человечества от угрозы термоядерной войны, за неуничтожимый мир на Земле. Советские люди уверены в том, что своей упорной борьбой народы отстоят дело мира.

Героические подвиги летчиков-космонавтов товарищ Николаев и Поповича накладывают сердца советских людей, всех честных людей мира радость и гордость, за-ду: наш народ и новым успехам в коммунистическом строительстве!

Вперед, и торжеству делу мира и прогресса!

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ
КОМИТЕТ
КПСС,

ПРЕЗИДИУМ
ВЕРХОВНОГО СОВЕТА
СССР,

СОВЕТ
МИНИСТРОВ
СССР

СОВЕТСКИЙ НАРОД ВОСХИЩЕН ПОДВИГОМ СВОИХ СЫНОВ!

Ученым и конструкторам, инженерам, техникам и рабочим, всем коллективам и организациям, участвовавшим в осуществлении группового длительного космического полета космонавтов на кораблях-спутниках „Восток-3“ и „Восток-4“

СОВЕТСКИМ КОСМОНАВТАМ товарищу Николаеву Андрию Григорьевичу, товарищу Поповичу Павлу Романовичу

Дорогие товарищи! Успешно завершив первый в истории групповой длительный полет в космическом пространстве двух советских кораблей «Восток-3» и «Восток-4», пилотируемых гражданами Советского Союза товарищами Николаевым Андрию Григорьевичем и товарищем Поповичем Павлом Романовичем. Одержанная новая блистательная победа в освоении космоса! Отрадно сознавать, что советские люди первыми проложили трассы в глубинах космического пространства. Мужественные космонавты Андрия Николаев и Павел Попович своим рекордным по продолжительности и сложности полетом, выполнявшим обширную программу научных исследований, внесли новый достойный вклад в сокращившуюся историю советской науки, приумножили славу нашей Родины. Советский народ восхитен героическим подвигом своих сынов.

Этот подвиг, как и подвиг первых советских космонавтов, войдет в века, будет всегда служить образцом негасимой воли, мужества и отваги.

Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза, Президиум Верховного Совета СССР и Совет Министров СССР сердечно и горячо приветствуют и поздравляют Вас, дорогие товарищи Николаев Андрия Григорьевич и Попович Павел Романович, с успешным завершением группового длительного полета в космическом пространстве и благополучным возвращением на родную советскую землю. Желаем Вам крепкого здоровья и новых успехов в Вашем благородном труде во славу Родины.

Космические корабли «Восток-3» и «Восток-4» являются новым величайшим достижением советской научной и конструкторской мысли. Осуществление на этих кораблях группового полета в космосе — новый триумф советской науки и техники, творческого genius наших ученых, конструкторов, инженеров, техников и рабочих. Этот полет будет иметь огромное значение для осуществления новых полетов в космос и на другие планеты солнечной системы. Конструкция кораблей и их аппаратура выдержала все испытания в сложных условиях космического полета. Космонавты выполнили обширную программу научных исследований, результаты которых обогатили мировую науку.

Созданием могучих космических кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4», многодневным групповым полетом на этих кораблях, осуществленным летчиками-космонавтами А. Г. Николаевым и П. Р. Поповичем, внесен новый выдающийся вклад в осуществление выдвинутой ХII съездом КПСС исторической задачи нашей советской науки — занять передовые позиции в мире по всем основным направлениям науки и техники.

Ученые Советского Союза в освоении космоса еще раз убедительно показывают, какой неискаемой созидательной силой располагает наше социалистическое общество. Наме весь мир видит, на какие великие подвиги способен советский народ — активный и сознательный строитель коммунизма.

Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза, Президиум Верховного Совета СССР и Совет Министров СССР от имени Коммунистической партии, Советского правительства, всех народов нашей Родины сердечно и горячо поздравляют ученых, конструкторов, инженеров, техников, рабочих, коллективы и организации, всех, кто участвовал в создании новых космических кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4», и подготовке и успешном осуществлении группового космического полета.

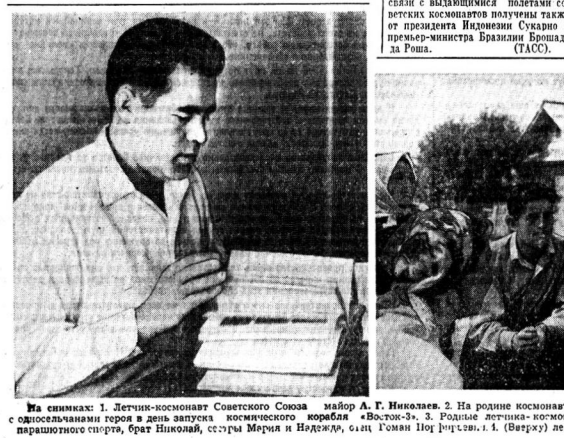
Слава советским ученым, конструкторам, инженерам, техникам и рабочим — создателям замечательных космических кораблей-спутников! Слава доблестным советским космонавтам! Слава героическому советскому народу — строителю коммунизма! Слава Коммунистической партии Советского Союза — вдохновителю и организатору всех побед советского народа! Вперед, к победе коммунизма!

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КПСС
ПРЕЗИДИУМ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР
СОВЕТ МИНИСТРОВ СССР

Поздравления с выдающимся успехом

В адрес Первого секретаря Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза, Председателя Совета Министров СССР Н. С. Хрущева и Председателя Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежнев поступают в эти дни многочисленные телеграммы от государственных и общественных деятелей зарубежных стран. Они поздравляют советский народ с новым триумфом — групповым полетом космических кораблей «Восток-3» и «Восток-4», пилотируемых гражданами СССР А. Г. Николаевым и П. Р. Поповичем, высказывая свое восхищение героическим подвигом космонавтов и достижениями нашей науки и техники.

Телеграммы поступили от первого секретаря Центрального Комитета Польской объединенной рабочей пар-



На снимках: 1. Летчик-космонавт Советского Союза майор А. Г. Николаев. 2. На родине космонавта А. Г. Николаева — в чувашском селе Тумай. Старший брат космонавта мастер леспромхоза Иван Григорьевич (справа) беседует с одноклассниками в день запуска космического корабля «Восток-3». 3. Родные летчик-космонавт П. Р. Попович, сестра погребенная в Чувашии, брат Николаев, сестры Мария и Надежда, сын Гоша. 4. Родные Николаевых: мать Мария, сестры Мария и Надежда, сын Гоша. 5. Родные Поповичей: мать Мария, сестры Мария и Надежда, сын Гоша.

Сообщение ТАСС

Программа группового полета космических кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4», пилотируемых гражданами Союза Советских Социалистических Республик космонавтами майором Николаевым Андрию Григорьевичем и подполковником Поповичем Павлом Романовичем, полностью завершена.

15 августа 1962 года корабль-спутник покинул практически одновременно в заданном районе Советского Союза, южнее города Караганды Казахской ССР, и непогрешливости близости от расчетных точек посадки.

Самочувствие обоих космонавтов и их физическое состояние после приземления хорошие.

Космонавты Николаев и Попович при посадке встретили: группа обеспечения, врачи, корреспонденты и спортивные комиссары.

Полет космического корабля-спутника «Восток-3», который пилотирует космонавт товарищем Николаевым Андрию Григорьевичем, продолжался 95 часов, т. е. почти четверо суток. За это время корабль «Восток-3» более 64 раз облетел вокруг Земли, пройдя путь более 2,600 тысяч километров.

Продолжительность космического полета корабля-спутника «Восток-4» с космонавтом товарищем Поповичем Павлом Романовичем, в течение которого он более 48 раз облетел вокруг земного шара, составила 71 час. Путь, пройденный за время полета корабля «Восток-4», составил около двух миллионов километров.

В групповом космическом полете кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4» находились 71 час, т. е. почти три суток.

Научные и технические задачи бесперебойно по продолжительности космического полета кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4» и впервые осуществленного при этом группового космического полета решены успешно и полностью.

В ПОСЛЕДНИЕ ЧАСЫ ПОЛЕТА

Советские космонавты товарищи Николаев и Попович завершили еще один напряженный трудовой день в космосе. К 21 часу по московскому времени 14 августа корабль-спутник «Восток-3» совершил более 55 оборотов вокруг Земли, а корабль-спутник «Восток-4» — более 39 оборотов.

Корабль-спутник «Восток-3» находится в космическом полете уже более 81 часа. Путь, пройденный им за это время, составляет около 2 миллионов 300 тысяч километров, что в 6 раз превышает расстояние от Земли до Луны. Корабль-спутник «Восток-4» за 38 часов преодолел расстояние свыше 1 миллиона 600 тысяч километров.

Групповой полет космических кораблей проходит нормально, в полном соответствии с заданной программой. Все агрегаты и системы кораблей-спутников работают безотказно. Параметры орбит кораблей «Восток-3» и «Восток-4» на 21 час 14 августа соответственно равны: период обращения 88,028 минуты и 88,179 минуты, максимальное удаление от поверхности Земли — 214 и 224 километра, минимальное удаление от поверхности Земли — 170 и 173 километра, наклонение плоскости орбиты к плоскости экватора — 64 градуса 59 минут и 64 градуса 57 минут.

Между кораблями-спутниками «Восток-3» и «Восток-4» все время поддерживается двусторонняя радиосвязь. 14 августа при прохождении кораблей-спутников над территорией СССР по Центральному телевидению и интервидео неоднократно велась передача непосредственно с борта кораблей-спутников.

Продолжается наблюдение за состоянием космонавтов и их работоспособностью. Непрерывно поступающая телеметрическая информация, телеизображения и доклады космонавтов свидетельствуют о том, что в кабине космического корабля обеспечены нормальные условия. Космонавты сами космонавты оценивают как комфортные. Значения температуры, влажности и давления воздуха являются оптимальными. Регистрируемые физиологические функции не имеют отклонений от нормы. Самочувствие космонавтов отличное, настроение бодрое.

В ходе группового полета кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4» получены чрезвычайно ценные материалы для исследования воздействия длительного космического полета на физиологическое и психологическое состояние организма человека.

Опыт, полученный при космических полетах товарищей Гагарина и Титова, позволил своевременно подготовить космонавтов Николаева и Поповича к полету значительно большей длительности.

Важную роль в осуществлении длительного космического полета сыграло также высокое морально-волевое качество советских космонавтов. Космонавты Николаев и Попович успешно выполнили программу исследований, заданную на 14 суток. В настоящее время в соответствии с программой космонавты спят.

К 6 часам по московскому времени 15 августа корабль-спутник «Восток-3» совершил более 61 оборота вокруг Земли, а корабль-спутник «Восток-4» — более 45 оборотов.

После сна, который продолжался до 3 часов 30 минут, космонавты товарищи Николаев и Попович приступили к дальнейшему выполнению программы полета. Самоочувствие и настроение космонавтов отличное. Все системы и агрегаты кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4» работают безотказно. В кабинах космонавтов поддерживаются нормальные жизненные условия.

Групповой космический полет кораблей-спутников «Восток-3» и «Восток-4» с космонавтами товарищами Николаевым и Поповичем на борту продолжается согласно намеченной программе.

На 8 часов по московскому времени 15 августа космические корабли-спутники «Восток-3» и «Восток-4» продолжают свой бесперебойный полет в космос. К этому времени корабль-спутник «Восток-3» сделал 63 оборота, пролетев более 2,5 миллиона километров, а корабль-спутник «Восток-4» облетел Землю 47 раз, пролетев расстояние около 2 миллионов километров. Самоочувствие обоих космонавтов по-прежнему отличное. Настроение бодрое. Космонавты товарищи Николаев и Попович продолжают выполнение программы полета.

„Я безмерно горжусь!“

УНИИ (Ивановская область), 15 августа. (ТАСС). Бурлат районный центр области Унин — родина героя-космонавта Павла Романовича Поповича. Люди поздравляют друг друга с окончанием скачкового рейса их земляка и его «небесного брата» Андрия Григорьевича Николаева.

Не подбои сейчас к красному кирпичному дому на Первомайской улице, где живут родители героя-космонавта. Тут нет свободного места ни в саду, ни во дворе, ни в комнатах. Каждый хочет лично обнять отца героя — Романа Порфирьевича, его жену Феодосию Казанову, сестер, брата.

Сегодня днем в честь знаменательного события в городе состоялся митинг трудящихся.

Роман Порфирьевич, волнуясь, говорит: «Я знал, что советская космическая техника никогда не подведет. Корабли «Восток-1», «Восток-2», «Восток-3» и «Восток-4» сделаны на славу, добротно, ни нет равных. Я безмерно горжусь, что мой сын управляет такой кораблем, совершает такой космический рейс. Я горжусь и тем, что сын мой прошел хорошую советскую школу, каждый воспитанник которой готов к подвигу во имя Советской Родины».



космонавта мастер леспромхоза Иван Григорьевич (справа) беседует с одноклассниками в день запуска космического корабля «Восток-3». 2. Родные летчик-космонавт П. Р. Попович, сестра погребенная в Чувашии, брат Николаев, сестры Мария и Надежда, сын Гоша. 3. Родные Николаевых: мать Мария, сестры Мария и Надежда, сын Гоша. 4. Родные Поповичей: мать Мария, сестры Мария и Надежда, сын Гоша.

